

**MERIDIANA**  
TRANSFER DE BANI

Până la **50% reducere** la comisionul pentru transfer de bani prin cardul de fidelitate!

În agențiile **ATLASSIB SPANIA**

nr. tel. 642 917 028  
www.meridiana-transfer-de-bani.ro

DISTRIBUCION CONTROLADA POR PGD. 75% REPARTO DIRECTO EN MANO

PERIODIC ROMÂNESC GRATUIT \* 24 PAGINI \* [www.romanul.eu](http://www.romanul.eu)  
EL PERIÓDICO DE LOS RUMANOS DE ESPAÑA \* [www.elrumano.eu](http://www.elrumano.eu)

## SĂPTĂMÂNA PROTESTELOR ÎN ROMÂNIA ▶▶▶ 17

De aproape o săptămână, mii de români au ieșit să demonstreze în piețele centrale și pe străzile mai multor orașe din România. Pornite ca manifestări de susținere a medicului Raed Arafat care a demisionat din conducerea Ministerului Sănătății în urma unui conflict de idei cu Traian Băsescu (pe tema proiectului de lege a sănătății, inițiat de putere, promovat de administrația prezidențială și supus dezbaterii publice de către ministerul Sănătății) într-o emisiune televizată, ele s-au transformat în mitinguri antiprezidențiale și antiguvernamentale. Niciun miting nu a fost inițial autorizat. Totul a pornit cu un marș de solidaritate cu Raed Arafat, organizat la Târgu Mureș. La București, mulțimea strânsă spontan în Piața Universității în prima zi de proteste a pornit în marș, pe Bulevardul Regina Elisabeta, spre Cotroceni, cerându-le cetățenilor să se alătore. Manifestații de susținere a lui Raed Arafat au izbucnit și în Brașov, Sibiu, Timișoara, Cluj-Napoca, Constanța, Iași, Deva și Oradea.



# Românii își strigă indignarea în stradă

**Cumpără Rumana!**

**SATELLITE DIGI**

Portabile profesionale la doar 150€

Reparații, servicii și vânzări  
calculatoare și laptopuri

**Receptor 99€**

Decodări și reparații telefonice  
Activități speciale

Acum poți plăti abonamentul DIGI TV în Spania  
Distribuit în toată Spania în maxim 24h

Sedii în: C/Uruguay, 11  
Alicala de Henares, Plaza de Amistad, 1  
Tel: 622 106 405 / 642 693 593

## INTERVIU CU PREȘEDINTELE ASOCIAȚIEI PRO DEMOCRAȚIA, CRISTIAN PÎRVULESCU:



„E foarte probabil ca guvernul să fie obligat să se retragă”

Traduceri, împuterniciri, legalizări, procuri speciale, apostilă de la Haga și orice act notarial la urgență.

Tel: 91 877 1012  
687 642 201  
Fax: 91 877 0097



MADRID

## Frumusețile României sunt promovate și în acest an la FITUR

R. DUMITRU

Turii spanioli știu foarte puține lucruri despre România, deși numărul lor crește constant de la un an la altul. Timp de 5 zile, România va încerca să atragă atenția publicului spaniol la FITUR - târgul de turism de la Madrid, al treilea ca mărime din Europa. Touroperatorii români le oferă turiștilor pachete care vizează natura, mitul Dracula sau mai nou comunitățile tradiționale ale rromilor.

70 de mii de spanioli au vizitat România în 2010. Este un număr destul de mic în comparație cu alte naționalități, însă, despre spanioli se știe că pleacă mereu cu amintiri plăcute din țara noastră.

„Le place cam tot. Le place gastronomia, le place ceea ce văd, locațiile. De obicei sunt plăcut impresionați. Singura dificultate este uneori să-i convingem să ajungă în România”, ne spune Adriana Constantin, reprezentant al touroperator-ului MC Transilvania, prezent la FITUR.

Și touroperatorii spanioli sunt foarte



importanti pentru promovarea unei destinații, iar la acest târg unii încearcă să afle cât mai multe lucruri despre România. Pentru majoritatea, țara noastră nu este încă foarte cunoscută, dar interesul există.

„Am mai multe grupuri cărora le voi propune România ca destinație turistică în acest an”,

ne mărturiseste Samuel Pasquier, reprezentant al unei agenții din Barcelona.

Atracțiile naturale ale României și tradiția formează imaginea standului românesc de la ediția din acest an. Atmosfera este animată și de momente muzicale care atrag atenția vizitatorilor, iar cei 16 touroperatori români oferă trasee în

zonă rurală, circuite prin marile orașe, dar nu uită nici de branduri neoficiale cum sunt Dracula sau comunismul. Mai nou se oferă și pachete turistice pentru cei care vor să cunoască comunitățile tradiționale de rromi din România.

„Putem să oferim un pachet în comunitatea de țigani așa cum sunt

ei sau cu ce a mai rămas din ei tradițional, cu meșteșuguri, cu obiceiuri, cu nunți cu absolut tot”, ne precizează Maria Ciubotaru, care a reușit să pornească o colaborare cu o comunitate tradițională de țigani din Târgu Jiu.

Primăria Cluj Napoca este și ea prezentă la FITUR, unde încearcă să promoveze orașul, care

candidează pentru Capitala Europeană a Culturii din 2020. Cei care au avut de întrebat au primit de la clujeni informații, dar și câte un pahar de țuică veritabilă. FITUR Madrid este cea mai importantă manifestare expozițională de pe piața spaniolă și al treilea târg european după WTM Londra și ITB Berlin, la care România participă în fiecare an consecutiv din 1998. Târgul se desfășoară în perioada premergătoare apariției catalogelor de vânzări ale touroperatorilor, deci perioadă oportună pentru stabilirea de contacte noi și încheierea de tranzacții comerciale pentru firmele românești participante.

În acest an, în standul României care are 150 mp, în data de 22 ianuarie se va organiza o seară românească pentru 200 de persoane, la care vor lua parte atât vizitatorii standului cât și presa și operatorii de turism. În cadrul standului vor mai avea loc demonstrații de pictură de ouă încondeiate realizate de către un meșter popular și momente de muzică etno-dance; de asemenea, vor fi distribuite materiale cu informații despre România.

# CRIS-TIM®

Pentru familia ta!

Family Șunca

Adună-i pe toți la masă

Știm că cei dragi sunt cei mai importanți pentru tine.  
Acesta este și motivul pentru care vă răsfățăm cu gustul suprem al noilor sortimente de șuncă.



TRANSPORT PACHETE PE RUTA ROMÂNIA-SPANIA ȘI RETUR  
**Logistica**  
TRANS ROM. S.L.  
ALCALA DE HENARES, C/ JUAN DE ZUÑIGA - LOCAL NR 1 Y 2  
**NELUTU MOISE**

www.logisticanelutumoise.com

INFORMAȚII SPANIA: 639 061 711, 669 906 200, 619 992 874  
INFORMAȚII ROMÂNIA: 0744 191 540, 0745 544 356, 0742 393 769

Aveți la dispoziție un nou sediu de colectare a pachetelor în Madrid pe strada cu biserica ortodoxă română - C\ Nicasio Gallego Nr. 18

În cazul repatrierii:  
Livrăm direct la domiciliul clientului  
în orice punct din România!

Negociem la prețuri avantajoase!!!

LIVRAREA PACHETELOR  
ÎN 3-4 ZILE!

Noul preț pentru pachetele  
Spania-România  
**1,5€/kg**

PACHETELE DIN ZONA MADRID CARE DEPĂȘESC  
20 KG POT FI RIDICATE DE LA DOMICILIUL  
CLIENTULUI AVIZÂNDU-NE TELEFONIC.

Firma cu sistemul de distribuire, cu cea mai mare rază de acoperire în Spania și România!

Alcala de Henares, Madrid, Coslada, Guadalajara, Santa Eugenia, Villaverde Bajo, San Fernando de Henares, Estepona, Vallecas, Benidorm, Oliva, Gandia, Calpe, Valencia, El Perello, Castellon, Alicante, Elche, Torreveja, Orihuela, Murcia, Molina de Segura, Albacete, La Roda, Tarancón, Las Pedroñeras, Burgos, Vitoria, Bilbao, Santander, Aranda del Duero, Miranda del Ebro, Torrelavega, Corales, Jaen, Granada, Malaga, San Pedro, Sabinillas, Jerez, Sevilla, Rociana, Lepe, Huelva, Cadiz, Mazagon, Palos, Cordoba, Valdepeñas, Aranjuez, Valladolid, Palencia, Leon, Benavente, Zamora, Salamanca, Nava del Rey, Medina, Iscar, Oviedo, Gijon, Aviles, Cangas de Onis, Ponferrada, Astorga, Alcorcon, Mostoles, Fuenlabrada, Leganes, Getafe, Pinto, Parla, Valdemoro, San Martin, Arganda, Rivas, Santa Eugenia, Ciempozuelos, Soria, Logroño, Pradejón, Mallen, Zaragoza, Ricta, Almuña, Calatayud, Navalcarnero, Torijos, Talavera, San Martin de Pusa, Navalucillos, Navalmorales, Galvez Polan, Toledo, Mora, Consuegra, Madriddejos, Villa Rubia, Villarta de San Juan, Tomelloso, Pedro Muñoz, Quintanar, Villanueva de Alcadrete, Villatobas, Santa Cruz, Torrejon, Ajalvir, Algete, Cobeña, Alcobendas, Colmenar, Villalba, Villa Castin, Avila, Las Navas del Marques, Las Rozas.

**G.I.D. GESAGUI SL**  
C/ Rumania nr. 4, Naves 1 - 3 - 5 - 7  
Alcala de Henares, Madrid  
Tel.: 91 888 21 40  
Fax: 91 883 44 94  
E-mail: comercial@gidgesagui.es  
www.gidgesagui.es



## Regele Spaniei primește scrisorile de acreditare ale ambasadorului României



REGELE SPANIEI JUAN CARLOS I PRIMEȘTE SCRISORILE DE ACREDITARE ALE AMBASADORULUI ION VILCU

Ion Vilcu și-a prezentat în 10 ianuarie, Majestății Sale Regele Juan Carlos al Regatului Spaniei scrisorile de acreditare în calitate de ambasador extraordinar și plenipotențiar al României în Spania, informează site-ul ambasadei (madrid.mae.ro). Ceremonia oficială a

avut loc la Palatul Regal din Madrid, unde au fost prezente ministrul de externe al Spaniei, Jose Manuel Garcia Margallo y Marfil, precum și principalii colaboratori ai noului ambasador al României la Madrid.

În cadrul audienței

oferite de Majestatea Sa Regele Juan Carlos noului ambasador al României la Madrid, a fost subliniat stadiul excelent al relațiilor politice și economice dintre România și Spania, punându-se accent pe potențialul de dezvoltare, în viitor a acestor relații.

## Românii aflați pe nava Costa Concordia sunt repatriați în România

Ambasada României la Roma i-a confirmat Ministerului Afacerilor Externe că din cei 29 de turiști români, aflați la bordul navei de croazieră Costa Concordia, 13 au ajuns deja în România în data de 15 ianuarie, patru persoane s-au întors în alte țări în care sunt rezidente, cinci fiind rezidente în Italia, iar ceilalți cetățeni români urmează să fie repatriați.

„Oficiile diplomatice ale României în Italia (Ambasada României la Roma, Consulatele Generale ale României la Bologna, Torino) sunt în contact cu cetățenii români care s-au aflat la bordul navei de croazieră Costa Concordia, pentru a le asigura asistența consulară specifică în asemenea situații. Tuturor cetățenilor români care au solicitat asistență consulară în vederea repatrierii le-au fost acordate titluri

de călătorie, în regim de gratuitate. Ambasada României la Roma ne-a confirmat că până în prezent din cei 29 de turiști români 13 au ajuns deja în România în data de 15 ianuarie 2012, 4 persoane s-au întors în alte țări în



care sunt rezidente, 5 sunt rezidente în Italia, iar ceilalți cetățeni români urmează a fi repatriați. Cei 27 de cetățeni români, membri ai personalului navigant, se vor deplasa astăzi de la Grosseto la Civitavecchia, în vederea îmbarcării în curse aeriene spre România, începând cu 17 ianuarie 2012”, se

arată într-o precizare a Ministerului de Externe remisă Agerpres. Potrivit sursei citate, cheltuielile de cazare și repatriere sunt suportate de către armatorul navei, dar misiunile diplomatice și consulare urmăresc, în

continuare, condițiile în care acestea sunt asigurate. Oficiile diplomatice ale României în Italia sunt pregătite să asigure, în continuare, la cerere, asistența consulară necesară cetățenilor români afectați de naufragiul navei de croazieră Costa Concordia, mai precizează MAE.

## Italia a deschis piața muncii pentru români



Ministerul de Afaceri Externe din Italia a transmis, în luna decembrie, Ambasadei României din această țară o scrisoare prin care este notificată încetarea restricțiilor impuse românilor din 1 ianuarie 2012.

„Ne bucură decizia guvernului italian. Prin eliminarea restricțiilor impuse muncitorilor români și bulgari, executivul italian transmite un semnal important, în acord cu valorile și drepturile fundamentale ale Uniunii Europene. Italia nu mai cere nicio derogare și arată, în acest fel, că respectă tratatul de aderare a României și Bulgariei la Uniunea Europeană. Apreciem această decizie, cu atât mai mult cu cât în Italia, trăiesc și muncesc aproximativ 1 milion de români. Italienii ne arată în acest fel că recunosc plus valoarea pe care românii o aduc în economiile țărilor de destinație”, a declarat ministrul Muncii, Sulfina Barbu, citată într-un

comunicat al MMFPS.

A fost notificată astfel încetarea restricțiilor pe piața muncii din Italia, impuse pentru lucrătorii români, începând cu 31 decembrie 2011, ceea ce înseamnă că, de la 1 ianuarie 2012, piața muncii din Italia este liberalizată pentru lucrătorii români.

Ultimele demersuri ale Ambasadei României în Italia, pe tema liberalizării complete a pieței muncii din Italia, au avut loc pe 16 decembrie 2011. Atunci au fost remise scrisori ale ambasadorului român în Italia, către miniștrii italieni de externe, muncii și de interne. Demersurile au fost dublate de întâlniri cu experții de resort din instituțiile italiene decidente. Serisoarea părții italiene face referire la demersurile Ambasadei României în Italia, din 16 decembrie 2011, potrivit MMFPS.

„Decizia Italiei confirmă raportul CE din 11 noiembrie care demonstrează că românii au un rol important în economiile țărilor de destinație (impactul

mobilității a dus la o creștere de 0,3% la PIB pentru UE-27 și 0,4% pentru UE-15”, arată Ministerul Muncii.

În condițiile în care cei mai mulți români nu fac parte din sindicate, nu au acces complet la informație, ei urmând să fie înștiințați corect prin ghiduri. Totodată, Ministerul Muncii va supraveghea și va verifica împreună cu echipele specializate din Italia și firmele care angajează cetățeni români, cu contracte de doar patru ore pe zi, deși aceștia muncesc cu program normal, iar în cazul lor, asigurările sociale sunt parțial acoperite.

Ultimele date ale Institutului Național de Statistica din Italia arată că în această țară trăiesc și muncesc 968.576 de români.

Guvernul italian a hotărât să aplice dispoziții tranzitorii pentru cetățenii români începând cu 1 ianuarie 2007. Oficialii italieni au impus atunci restricții în anumite domenii și au liberalizat piața muncii pentru liber profesioniști. Românii au putut lucra fără restricții în agricultură, servicii hoteliere și turism, servicii casnice și servicii de îngrijire, construcții, inginerie, management și muncă înalt calificată, muncă sezonieră. În toate celelalte domenii, muncitorii români aveau nevoie de permis de muncă.

## Easyjet decolează definitiv din România

Taxele de aeroport și cererea slabă sunt principalele motive care alungă Easyjet din România. Compania britanică low cost Easyjet a renunțat la ruta aeriană către Madrid, pe care opera de pe aeroportul Otopeni din București.

Într-o perioadă de criză în care a scăzut traficul aerian în Europa, Easyjet abandonează cele două rute către Madrid și Milano din motive de „strategie economică” și decide să investească în alte destinații.

Biroul de presă al companiei ne-a precizat că decizia a fost luată în raport cu „nivelul ridicat al taxelor aplicate pe aeroportul Otopeni și cu cel al cererii



clienților”.

Încă din 29 octombrie 2011, Easyjet a renunțat la ruta București - Milano

(Malpensa), iar ultimul zbor pe ruta Madrid - București a fost programat pe 15 ianuarie.

## Lungmetrajul „Cristian” selectat la Berlinale Co-Production Market

Lungmetrajul „Cristian”, în regia lui Tudor Giurgiu, a fost selectat la Berlinale Co-Production Market, ce va avea loc în perioada 12-14 februarie în cadrul Festivalului Internațional de Film de la Berlin (9-19 februarie). Potrivit unui comunicat de presă al producătorului Libra Film Productions, citat de Agerpres, filmul lui Tudor Giurgiu relatează povestea unui tânăr proeuror care anchetează un complicat caz de corupție. „Cristian” beneficiază de finanțare de la Centrul Național al

Cinematografiei, precum și de sprijin din partea Programului MEDIA al Uniunii Europene. Bugetul aproximativ al filmului este de un milion de euro, iar filmările sunt programate pentru toamna anului 2012. „Cristian” participă la Berlinale Co-Production Market alături de alte 24 de proiecte de lungmetraj, selectate dintr-un număr de 311 de aplicații înscrise. Majoritatea proiectelor selectate la Berlinale Co-Production Market poartă semnătura unor regișori prezenți la edițiile anterioare ale Festivalului Internațional de Film

de la Berlin, precum Gustavo Taretto, Giulio Manfredonia, Marcela Said, Taika Waititi, Hans Petter Moland, Alexei Popogrebsky, Petri Kotwica, Ruben Östlund, Ineke Hutben sau Chico Teixeira. Berlinale Co-Production Market reunește anual peste 450 de profesioniști din industria de film. Pe parcursul celor trei zile, producătorii de film selectați au ocazia să își prezinte proiectele unor potențiali finanțatori sau parteneri, în cadrul unor întâlniri speciale, organizate de echipa Co-production market.

**TRADUCERI LEGALIZĂRI**

imputerniciri, apostila de la Haga și orice act notarial la urgență.

91 877 1012  
633 307 958

Alcalá de Henares, C/Luis de Astrama Marin N° 8 (Parc O'Donnell)

## BIROCRATIA ÎNCEPE SĂ FIE MAI SIMPLĂ PENTRU TINE DACĂ NU VREI SĂ AȘTEPTI AI NEVOIE DE DOCUMENTE LA URGENȚĂ OFERIM!

- 1 - Traduceri din romana în spaniola și din spaniola în romana
    - A. Traducem documente romanesti în limba spaniola:
      - Certificate (nastere, casatorie, de celibat)
      - Livrete de familia, sentinte de divort, adeverinte de orice tip
      - Carti de munca, modelul 302, imputerniciri...etc-
    - b. Orice document necesar pentru tarjeta sanitara, pentru somaj
  2. Traducem documente spaniole în limba romana:
    - Certificate (nastere, casatorie, de celibat)
    - Livrete de familia, sentinte de divort, adeverinte de orice tip
  3. IMPUTERNICIRI - în limba spaniola
    - pentru calatorie minori, obtinerea de alocati, pensi, vanzari si / sau cumparari de imobile...etc, divorturi
    - Solicitari de documente: certificate de nastere, casatorie, celibat, adeverinte de orice tip, ...etc
    - Avantaje
      - nu expira
    - Se pot pune mai multe chestiuni în aceleasi imputerniciri
    - se adapteaza imputernicirea în asa fel incat punem exact ceea ce cer administratiile din romania
    - originalul în limba spaniola( care v-a fi tradus ), în romania se poate folosi de cate ori e nevoie
  4. VREI SA TE CASATOREȘTI SI NU VREI CA ULTIMELE ZILE SA FIE O POVARA PENTRU TINE ----
    - NOI TE AJUTAM SI ITI PREGĂTIM DOSARUL ÎNTREG PENTRU CASATORIE -
- REALIZAM CERTIFICATELE MEDICALE ( CU LEGALIZAREA LA COLEGIUL MEDICILOR, NOTAR + APOSTILA DE LA HAGA )  
CASA DE PIATRA

Alimentarele cele mai ieftine din Madrid!

www.alimentararomaneasca.es

C/Ponferrada, 40 (Metro Penagrande)  
C/Ramon Sainz, 23 (Metro Vista Alegre)  
C/Francisco Villaespesa, 51 (Metro Ascao)  
Pinto, C/ San Martin, 17

**CABINET DE AVOCATURĂ - JURITIS**  
ASISTENȚĂ, CONSILIERE, CONSULTANȚĂ JURIDICĂ ÎN LIMBA ROMÂNĂ

**80€**

Acest talon are valoare reală. Discount-ul se aplică pentru contract de asistență juridică / autonom / societate pe un an de zile. Discount neacumulabil. Valabil pana la 31/12/2012

Fix: 91 242 70 70  
Mobil: 67 65 40 956  
www.asesoriaromana.com  
C/ Lopez de Hoyos nr. 120  
L4 Metro Prosperidad - Av. America

**ASESORIA DE EMPRESAS Y AUTONOMOS**



## Vizită de sărbători la românii din închisoarea din Alcora (Castellon)

În prag de Crăciun, am pătruns în penitenciarul din Alcora, Castellon, de două ori într-o singură zi. Din fericire, am ieșit de fiecare dată și am inspirat cu nesaț aerul libertății din afara zidurilor, a geamurilor negre și a gratiilor. Am întâlnit zeci de români, majoritatea având între 20 și 45 de ani, și care își ispășesc pedeapsa sau sunt în arest preventiv. Cu toții așteptau Crăciunul.

MHAI FLORINA  
mihaela.florina@elrumano.com

În apropierea localității Alcora, la marginea șoselei, o placă imensă de piatră ne înștiințează că am ajuns la penitenciarul din Castellon de la Plana, unde, dintre cei 683 de deținuți, 54 sunt români. La ora 10.00 este programat spectacolul anual de colinde, organizat de parohul penitenciarului, pentru care preotul bisericii ortodoxe „Sfântul Nicolae” din Castellon, Nicolae Ioniță, dascălul Alexandru Constantin, reporterul „Românul din Spania” și Olga Telecan, voluntar permanent la penitenciar, au primit aprobare de participare din partea conducerii centrului. Alți 4 voluntari români din parohie -Viorica Păun, George Stroilescu, Nicu Gavrilăscu și Bogdan Leu-ni- se vor alătura după-amiază, la întâlnirea lunară a preotului cu cei închiși. Anul acesta, în premieră, s-a format și un cor de deținuți români condus de dascălul bisericii, care va interpreta la spectacol colinde tradiționale românești. Este încă devreme, așa că avem puțin timp să privim în jur. Coridoarele sunt decorate cu betea și globuri. Se văd brazi de Crăciun, construiți din cutii goale de lapte, și trei panouri

cu felicitări desenate de deținuți. Pe o listă sunt rezultatele concursului de șah: românii au cucerit locurile 1 și 2, între primii 15 clasai aflându-se 6 conaționali. Un afiș al școlii de adulți „Victoria Kent” ne informează despre cursurile școlare oficiale care se desfășoară în închisoare. În spatele nostru sunt gardieni și uși bine ferecate, cu gratii.

### O zi din viața deținuților români din Alcora

Am reușit să vorbesc cu câțiva dintre conaționali închiși aici. Florin are 20 de ani și a fost repartizat la secția de Tineri. Băiatul ne descrie cum decurge fiecare zi din viața sa: „Mă trezesc la 8.00. Am un pat, o baie mică, un dulap și un televizor. Sunt singur în celulă. Aici nu e nimic de lemn, totul e piatră și fier. La 8.30 se deschid ușile și mergem în sala de mese, la micul dejun. Apoi mă duc să fac curat la birouri. Fiecare dintre noi avem responsabilități de curățenie. La 9.30 mă cheamă la școală. M-au încadrat la tercero de ESO (clasa a IX-a). La 11.30 avem recreația de 30 de minute, apoi curs încă o oră. La 13.00 mergem la masă. De la 14.00 la 17.00 ușile celulelor se închid și noi stăm în camere: dormim, citim, ne uităm la televizor. De la 17.00 la



VOLUNTARI SI PREOTUL PREGATESC PACHETELE

19.00 coborâm în curte, avem program de voie. La 19.30 este cina, iar apoi mergem direct în celule și se închid ușile. În weekend nu am școală, așa că stau în curtea interioară, joc remmy, mă plimb. În rest, programul este mereu același”.

Adrian Florin are 38 de ani și este unul dintre românii care locuiesc în modulul de Educație și Respect, ceea ce înseamnă că ușile celei sale stau deschise întreaga zi, de la 7.30 la 20.30. În această secție nu se ajunge însă ușor. Deținuții trebuie să se comporte exemplar și să semneze un contract de bună conduită. Încălcarea regulilor conduce la expulzarea din această secție, în care cel închis dispune de mai multă libertate și de mai multe facilități: tâmplărie, atelier

pentru recondiționarea mingilor de cauciuc, sală de informatică, bibliotecă, sală de forță, cafenea, magazin alimentar, sala de artă și creație sau sala de activități manuale. Adrian Florin lucrează la bucătărie, fiind remunerat pentru munca sa cu 320 de euro pe lună. Are un card cu care poate plăti în interiorul închisorii, la cafeterie sau la magazin. „În acest modul este cel mai bine. Ești ca și cum ai fi acasă, doar că nu ești liber. În zilele în care muncesc mă trezesc la 7.30 și îmi beau cafeaua în cameră. Eu o cumpăr de seara de la cafeterie și o pregătesc pentru dimineață. Când nu lucrez, mă trezesc la 8.00. După apel, fac curățenie în cameră și merg la școală. Termin la ora 20.00, dar lucrez o zi da, una nu. Când nu lucrez, merg la școală. M-au încadrat la ciclul I,

școală primară, deși eu am 12 clase în România. De la 8.45 la 9.00 mă văd zilnic cu responsabilul de educație, apoi sunt liber până la 9.30, când merg la școală. După școală, la 13.00, mergem pe sectoare, la curățenie, timp de 10-15 minute. La 13.30 e masa de prânz. Merg în cameră și mă odihnesc de la 14.00 la 17.00. Jumătate de oră merg să iau aer în curtea interioară și apoi am informatică timp de o oră. În modulul acesta trebuie să fi mereu în mișcare, nu poți să stai. La 18.30 facem iar curățenie, apoi mâncăm și mergem în camere până la 20.30, când se închid celulele. Și asta e tot”, încheie românul.

### Cozonaci și sarmale pentru românii din închisoare

Din iulie 2011, lunar, deținuții români de la închisoarea Alcora din Castellon de la Plana primesc vizita preotului Nicolae Ioniță de la biserica ortodoxă „Sfântul Nicolae”. Într-o atmosferă degajată, în sala de festivități a penitenciarului, preotul îi consiliază pe cei aproximativ 50 de deținuți participanți, majoritatea bărbați. În această după-amiază suntem mai mulți musafiri români, 8 persoane. În sală este o singură femeie-gardian,

iar deținuții au venit ferchezuiți și aranjați ca pentru o ieșire în oraș. Românii vin în jurul preotului, îi strâng mâna, îi zâmbesc, fiecare vrea să-i spună câte ceva... Într-un final ne așezăm, ascultăm colinde și stăm de vorbă. Pentru noi, cei care suntem în libertate, sarmalele și cozonacul pe masa de Crăciun reprezintă ceva normal. Însă la închisoarea din Alcora, acolo unde deținuții nu au voie să primească mâncare de la familiile lor, ci doar bani și haine (uniformele de deținut au fost scoase din uz de foarte mult timp), mâncarea tradițională românească în prag de sărbători este un dar ceresc, nesperat. Așa că parohia ortodoxă, cu sprijinul voluntarilor, a pregătit pachete cu mâncare pentru toți deținuții români închiși la întâlnirile lunare cu preotul, pachete care au trecut printr-un riguros control la intrare înainte de a fi primite cu un real entuziasm de cei aproape 50 de români din sală.

Vizitele preotului ortodox la închisoarea din Alcora reprezintă doar un început, în prezent fiind depuse actele pentru obținerea aprobării unei întâlniri lunare și cu românii închiși în penitenciarul Albocasser din Castellon.

El transporte Aereo de pasajeros y Mercancias sigue creciendo y necesita **PROFESIONALES BIEN FORMADOS** para trabajar como:

Formate para trabajar en el sector del Transporte Aereo

- **Azafata de Tierra**  
Facturación y Embarque (1.400 - 1.800 €/mes)\*
- **Azafata de Vuelo TCP**  
Tripulante de Cabina de Pasajeros (1.800 - 2.200 €/mes)\*
- **Azafata de Embarque**  
Rampa y Carga (1.500 - 1.900 €/mes)\*
- **Tecnico/a en Operaciones Aereas**  
Flight Dispatcher (1.800 - 2.200 €/mes)\*

Sărbători Fericite!

Opciones reales de acceso a UN PUESTO DE TRABAJO



FORMACION DE CALIDAD

91 877 10 12 Información gratuita

CELE MAI IEFTINE ZBORURI CATRE ROMANIA  
Blue Air, Wizz Air, Tarom, Vueling, Easyjet

VALENCIA	BUCURESTI CLUJ NAPOCA TIMISOARA	BARCELONA	BUCURESTI CLUJ NAPOCA TIMISOARA TARGU MURES
MADRID	BUCURESTI CLUJ NAPOCA TIMISOARA TARGU MURES CHISINAU	ZARAGOZA	BUCURESTI CLUJ NAPOCA
		MALAGA	BUCURESTI
		ALICANTE	BUCURESTI

zborurieconomice  
experti in zboruri low-cost  
prin:

VAMPIROS VIAJES

Calle San Pedro Pascual 12, bajo  
(Plaza Rojas Clemente)  
46008 VALENCIA  
Tel: 963 447 347 / 963 922 303  
Fax: 963 365 753  
Vodafone: 635 875 475  
Orange: 679 133 062

PROGRAM DE LUCRU:  
Luni-Vineri: 10 - 14 / 17 - 20.30  
Sambata: 10 - 14  
\*VORBIM ROMANESTE

www.vampirosviajes.com

PUTETI CUMPARA BILETE BLUE AIR PENTRU A CALATORI PANA LA 30 OCTOMBRIE 2012

Biletete se pot cumpara prin telefon, efectuand plata prin transfer bancar sau cu card debit/credit (urmand a fi primite la domiciliu prin e-mail, fax sau posta) sau direct de la agentie.



INTRAREA IN INCHISOARE

INTERVIU CU PREȘEDINTELE ASOCIAȚIEI PRO DEMOCRAȚIA, CRISTIAN PÎRVULESCU:

# „E foarte probabil ca guvernul să fie obligat să se retragă”

Proteste populare declanșate de conflictul dintre președintele Traian Băsescu și dr. Raed Arafat s-au manifestat într-o formă nouă pentru societatea românească, recunoscută pentru apatia civică din ultimii 22 de ani. Zile în șir mii de români au ieșit pe străzi în toată țara ca să critice guvernul, președintele și politica românească.

În dimineața zilei de 16 ianuarie, după 4 zile de proteste, președintele Asociației Pro Democrația din România, Cristian Pîrvulescu a intervenit în cadrul emisiunii „Dimineți pe românește” de la Radio Românul (www.radioromanul.com) și a evaluat din perspectiva sa evenimentele din țară într-un moment în care nimeni nu știa ce va urma pe plan politic.

F. DAMIAN

**Reporter:** - Domnule Pîrvulescu, cum ar trebui să interpreteze românii din Spania evenimentele care se petrec acum în România?

**Cristian Pîrvulescu:** - Cred că este foarte simplu pentru ascultătorii români din Spania să facă o comparație cu ceea ce s-a întâmplat în primăvara anului trecut în Spania, respectiv cu mișcările indignaților, pentru că ceea ce se întâmplă în România este o continuare a acestor mișcări care au luat forme diferite.

Eu cred că indignarea începe cu prăbușirea dictaturilor în Africa de Nord, acum un an. Pe 14 ianuarie 2011, în Tunisia se prăbușea dictatura lui Ben Ali, continua Egiptul. Apoi, a fost experimentul spaniol. S-au extins protestele spre toamna în Statele Unite ale Americii. În decembrie au luat forma manifestațiilor de la Moscova împotriva fraudării alegerilor și la

începutul anului acesta la Budapesta împotriva tendințelor autoritare ale guvernului Orban.

Era nevoie de un declanșator în România și acesta a fost scandalul SMURD. Acesta, vorba lui Nicolae Bălcescu apropo de Revoluția de la 1848, a fost ocazia și nu cauza manifestațiilor. Căuza nu trebuie redusă doar la nemulțumirile legate de politicile de austeritate, ci la nemulțumiri legate de modul în care se face politică. De aceea făceam comparația cu indignații. Deși nu este la fel de clară ca în Spania, cererile pentru mai multă democrație, pentru o politică orientată spre oamenii obișnuiți și în acest moment suportă consecințele. Dar dincolo de acest *Jos Bălcescu* ceea ce observ este mai degrabă o nemulțumire generală legată de politică și cred că orice politician rezonabil de la majoritate sau din opoziție trebuie să înțeleagă că este nevoie de o reconciliere națională în jurul unei

mărginea și dincolo de marginea manifestațiilor de protest. Cei care cunosc Bucureștiul înțeleg mai bine dacă le explic ca acești manifestanți violenți, nu foarte mulți la număr, s-au deplasat dinspre Piața universității spre Piața unirii, în Piața Universității ramanand în continuare manifestanții care aveau un program sau revendicari politice foarte clare.

**Rep:** - Este doar un protest anti-Băsescu?

**C.P.:** - Sigur că ceea ce domină este „Jos Băsescu”, dar dincolo de această formulă pentru că prin modul în care înțelege politica președintelui s-a pus în centrul tuturor acțiunilor guvernului și în acest moment suportă consecințele. Dar dincolo de acest *Jos Bălcescu* ceea ce observ este mai degrabă o nemulțumire generală legată de politică și cred că orice politician rezonabil de la majoritate sau din opoziție trebuie să înțeleagă că este nevoie de o reconciliere națională în jurul unei

agende clar definite, pentru că altfel există riscurile să repetăm istoria din 2000, când pe fundalul unor mișcări importante de protest, partidul România Mare a obținut un scor extraordinar, 22% la alegerile parlamentare. Ceea ce s-a întâmplat atunci se poate repeta. Altfel spus, în măsura în care nu sunt structurate în jurul unor oferte raționale și solide de către partidele sistem, aceste nemulțumiri vor fi preluate de partidele antisistem.

**Rep:** - Și există aceste oferte în acest moment?

**C.P.:** - Da, există de pildă Partidul lui Dan Diaconescu, care a încercat să fie prezent la manifestațiile din Piața Universității și a fost huiduit de manifestații. Asta nu înseamnă că dacă mesajele acestea nu vor avea un rezultat clar, această nemulțumire care este mult mai importantă decât cea care se manifestă în piață nu va lua forma unui vot de protest radical.

Un asemenea vot de protest radical într-o țară cu democrație fragilă cum este România este foarte riscant. Vedem ce s-a întâmplat în Ungaria unde Jobbik, partid extremist și rasist a ajuns să fie a doua forță politică profitând tot așa de nemulțumirile legate de politica generală.

**Rep:** - Ne aflăm deci în pericol să ne apropiem de un regim autoritar dacă nu avem grijă de valorile democratice pe care încă nu am apucat să le învățăm foarte bine, în ultimii 20 de ani?

**C.P.:** - Riscul acesta există în orice țară, inclusiv în Spania, numai că acolo societatea civilă este mult mai solidă și în România, chiar dacă este mult mai mare decât în urmă cu câțiva ani societatea civilă este mult mai puțin dinamică și asta face posibilă orice situație periculoasă.

**Rep:** - Ce ar trebui să înțeleagă românii din străinătate despre evenimentele din țară?

**C.P.:** - Că există o mare nemulțumire față de politică în general și față de modul în care autoritățile au înțeles să facă politică. Este vorba în primul rând de o practică care are deja 2 ani în România de asumare a răspunderii pe legi considerate reformatoare și continuarea vechii practici a ordonanțelor de urgență. Numai în 2011 au fost trecute 125 de ordonanțe de urgență. Asumarea răspunderii pe legi esențiale care nu au mai fost negociate cu societatea și cu partenerii este iarăși foarte gravă. Toate aceste lucruri au creat o mare nemulțumire.

**Rep:** - Pare că a fost o nemulțumire reținută prea multă vreme.

**C.P.:** - Era nevoie doar de o picătură ca să se umple paharul și această picătură a fost cazul Arafat. Nemulțumirile s-au acumulat în timp. Sondajele de opinie indicau deja mari grade de nemulțumire, este evident că analiștii și consilierii președintelui Băsescu și ai guvernului nu au interpretat această stare de protest ca fiind o stare care poate să se transforme într-un protest pasiv și vag, difuz, într-unul activ. S-a întâmplat și riscul este acela ca protestele să se amplifice. Dacă protestele se amplifică situația devine foarte dificilă. Deja situația guvernului este dificilă. Să vedem care va fi evoluția următoare. E foarte probabil ca guvernul să nu poată rezista acestor manifestații și să fie obligat să se retragă. Nu știu exact cum va lucra opoziția. Încercă să folosească momentul. Este o oportunitate pentru partidele de opoziție acum. Ele își pot consolida poziția pe care o aveau în sondaje doar în măsura în care vor încerca să comunice într-un mod cât se poate de democratic cu manifestații. Dacă vor încerca să conștie manifestațiile atunci ar putea trezi o reacție de respingere, pentru că există un curent apolitist în România și în rândul manifestațiilor.

**Rep:** - Ce simt românii din țară acum la aceste proteste? Există într-adevăr un sentiment că se schimbă ceva în mod democratic în România?

**C.P.:** - Nu am încă

sondaje de opinie sau cercetări la îndemână, însă colegii de-ai mei cu experiență de sociologi care au făcut observare participativă în piața Universității, în ultimele două zile (n.r. 14 - 15 ianuarie), mi-au dat evaluarea lor și aceasta a fost cât se poate de neutră. Este vorba de o nemulțumire evidentă și este vorba de categorii sociale cât se poate de diverse care participă și și exprimă nemulțumirea, dar dincolo de asta este o nemulțumire generală la nivel național care s-a acumulat în timp. Dacă vrei să facem corelația cu sondajele de opinie: când 80% dintre români spun că direcția este greșită este o naivitate să crezi că astfel de evenimente nu pot avea loc și să aștepti ca viscolul să le rezolve. La anumite debateri televizate am constatat că mulți dintre apropiații puterii mizează foarte mult pe viscol ca rezolvare a problemelor. Problema nu poate fi rezolvată decât de politicieni lucizi care iau decizii curajoase.

**Rep:** - Despre situația politică. În momentul de față PDL-ul care este legat de destinul politic al președintelui României Traian Băsescu, independent de ceva vreme, pare că se scufundă odată cu popularitatea

pe președinte cu prea multe responsabilități ci președintele a preluat aceste responsabilități. Pe de altă parte, amintiți-vă că atunci când Vasile Blaga a vrut să preia conducerea partidului punea problema independenței partidului în raport cu Traian Băsescu tocmai pentru a da partidului mai multă dinamică și nu a fost votat, inclusiv de doamna Turcan. Din contră a fost criticat



CRISTIAN PîRVULESCU - PREȘEDINTELE PRO DEMOCRAȚIA

care scade a președintelui. Credeți că până în toamnă mulți parlamentari PDL își vor căuta partid?

**C.P.:** - Vom vedea în următoarele săptămâni. Este una din ipotezele care m-am gândit și eu.

**Rep:** - Raluca Turcan remarcă în acest context că poate președintele Băsescu „fost lăsat”cu prea multe responsabilități?

**C.P.:** - Acum nu cred că PDL l-a lăsat

pe președinte cu prea multe responsabilități ci președintele a preluat aceste responsabilități. Pe de altă parte, amintiți-vă că atunci când Vasile Blaga a vrut să preia conducerea partidului punea problema independenței partidului în raport cu Traian Băsescu tocmai pentru a da partidului mai multă dinamică și nu a fost votat, inclusiv de doamna Turcan. Din contră a fost criticat

pe președinte cu prea multe responsabilități ci președintele a preluat aceste responsabilități. Pe de altă parte, amintiți-vă că atunci când Vasile Blaga a vrut să preia conducerea partidului punea problema independenței partidului în raport cu Traian Băsescu tocmai pentru a da partidului mai multă dinamică și nu a fost votat, inclusiv de doamna Turcan. Din contră a fost criticat

ce vreme de 7 ani de zile de când este președinte s-a obișnuit să controleze și să dicteze partidului cam tot.

**Rep:** - Care ar trebui să fie atitudinea românilor din străinătate față de evenimentele din țară? Credeți că ar trebui să existe proteste și în diaspora?

**C.P.:** - Cred că românii din străinătate pot empatiza cu românii din țară, dar participarea la proteste mi se pare în momentul de față inadecvată. S-au dus acolo ca să lucreze, ca să se integreze într-un fel sau altul în societățile respective. Sigur că e importantă relația cu România însă nu trebuie exagerată. Dacă vor înțelege mai bine ce se întâmplă în România vor înțelege și ce căi de urmat au. În orice caz, pentru românii din Spania este foarte important să deslușească dincolo de evenimente și imagini, o situație, și anume o nemulțumire generală față de politică în România. Să o asocieze cu ceea ce au văzut și înțeles în Spania și să priceapă că este vorba de un fenomen universal și nu de unul specific românesc. Este doar o formă pe care indignarea o ia într-un context particular, însă sentimentul este același ca al spaniolilor care sunt și ei nemulțumiți de politica partidelor tradiționale și-și doresc mai multă democrație.

## FABRICA TRANSILVANIA

vă oferă  
**PRODUSE PROASPETE SĂPTĂMÂNALI!**

Produsele **NU CONTIN** niciun pic de carne sau esență de porc.

Magazine:  
Getafe - C/ Galicia 18  
Mostoles - C/ Padilla 4  
Alcorcon - C/ Escuelas 4  
Rivas - C/ Blas de Otero 3  
Coslada - C/ Berlin 12

Fabrica Transilvania  
C/ Estelén 6 - Alcobendas

Telefon:  
615 417 691 - Sandor  
615 410 243 - Marius

Transport cu mașini frigorifice proprii, fără costuri adiționale.

Mañanas en rumano

## Dimineți pe românește

# 107,7 FM

De lunes a viernes de 7 a 11

radioromanul.com

## Depozit produse alimentare românești

Much More Market

Livrări zilnice în Madrid  
Livrări săptămânale în toată Spania

Madrid  
Poligon Industrial Valmor  
Avenida de Las Canteras 55-57  
Nava 6a-6b  
Tel./fax: 91 875 28 60

www.produseromanesti.es

## Clasificarea spitalelor a fost amânată

Termenul până la care spitalele se pot încadra în criteriile de clasificare, conform planurilor de conformare aprobate, s-a prelungit cu un an, până la 31 decembrie 2012. Ministerul Sănătății a aprobat și va publica în Monitorul Oficial Ordinul pentru completarea și modificarea Ordinului ministrului sănătății nr. 323/2011 privind aprobarea metodologiei și a criteriilor minime obligatorii pentru clasificarea spitalelor în

funcție de competență sanitară clasificate în categorii cu plan de conformare, vor avea timpul necesar pentru a-și rezolva problemele existente cu asigurarea liniilor de gardă, dotarea cu aparatură medicală performantă sau reorganizarea activității cu asigurarea de servicii medicale și în alte domenii de specialitate, se precizează într-un com.unicat al Ministerului Sănătății.

Suplimentar prelungirii termenului de încadrare în planurile de conformare, actul normativ mai prevede modificarea criteriilor de clasificare în categoriile I și II a spitalelor clinice aflate în centrele universitare. În noua formă a actului normativ, spitalele din aceste categorii vor avea obligația de a îndeplini criteriile de clasificare cu excepția asigurării structurii și liniei de gardă aferente pentru 3 specialități, față

de 2 specialități câte erau prevăzute, în situația în care în aceeași localitate, pe o rază de 5 km există o altă unitate medicală care poate să asigure asistența medicală continuă.

Actul normativ stipulează și introducerea responsabilității spitalului de realizare a activității de îndrumare și coordonare metodologică, în conformitate cu metodologia aprobată prin ordin al ministrului sănătății.

## Rău-platnicii nu mai primesc ajutoare sociale în 2012

Personelor care nu și-au achitat taxele și impozitele locale pe anul 2011 nu le vor mai fi acordate, în acest an, ajutoare sociale. Ministrul Muncii, Sulfina Barbu, a declarat că, până la 31 ianuarie, primăriile trebuie să trimită o situație cu persoanele care beneficiază de aceste ajutoare, dar nu și-au achitat obligațiile către stat.

„Noi considerăm că în orice țară și societate, care funcționează corect, ai și drepturi și obligații,

și obligația de a-ți plăti taxele locale este pentru toți cetățenii, nu numai pentru unii. Din moment ce beneficiezi de bani din bugetul de stat, care vin din contribuțiile noastre, ale tuturor, ești obligat să-ți plătești taxele locale. Trebuie să ajungem ca în România să nu mai apară imagini cu case impunătoare în care locuiesc beneficiari de ajutor social și care sfidează autoritățile și nu plătesc nici măcar taxele locale”, a declarat ministrul Muncii.

## Ion Iliescu a fost operat la colon

Fostul președinte Ion Iliescu a fost operat în această săptămână la Spitalul Elias din Capitală pentru un polip la colon. Ion Iliescu a fost internat pentru „continuarea investigațiilor începute

anul trecut”. Starea fostului președinte Ion Iliescu este foarte bună după operația la colon la care a fost supus luni dimineață. Managerul Spitalului Elias, Doina Dimulescu, a declarat că el ar putea părăsi spitalul în curând.

## Mircea Lucescu se recuperează după un accident

Mircea Lucescu, antrenorul echipei Șahtior Donețk, a provocat un accident pe data de 6 ianuarie, în urma unei manevre neregulate care l-a adus în fața unui tramvai. Lucescu ar fi vrut să facă un viraj, însă nu s-a asigurat, moment în care a fost lovit în plin de acesta. În urma impactului,

antrenorul a suferit o contuzie toracică severă, alegându-se cu patru coaste fracturate. Una din ele i-a perforat un plămân.

Mașina lui Lucescu a fost distrusă complet pe partea stângă. Modelul Kia Sorento, în care se afla Lucescu în momentul accidentului, a obținut patru stele din cinci la testele de siguranță NCAP. Antrenorul român a fost

operat și se recuperează bine. Înainte de operație, Mircea Lucescu a fost vizitat de patronul echipei ucrainene pe care o antrenează, Șahtior Donețk, magnatul Rinat Ahmetov, sosit special la București, cu un avion particular, pentru a-l încuraja pe pacient. Gestul patronului nu este unul foarte obișnuit în lumea fotbalului și demonstrează

cât de apreciat este Mircea Lucescu la Donețk. Rinat Ahmetov a ținut să precizeze că i-a adus antrenorului toate urările de bine din partea jucătorilor și fanilor, care îi transmit că îl așteaptă cât mai repede înapoi la echipă. Se pare că Lucescu chiar a reluat între timp antrenamentul elevilor săi prin intermediul telefonului.

Simți că mergi într-o direcție greșită?

Schimbă-ți cursul cu un click pe cel mai tare motor de căutare de cursuri din Spania:

**cursos.romanul.eu**

Consultă GRATUIT cea mai variată ofertă de cursuri de formare din Spania de la cele mai prestigioase centre de studii!

- ✓ alege dintre sute de cursuri din toate domeniile
- ✓ consultă cea mai bună ofertă de la diverse centre de studii
- ✓ primești informații GRATUITE și fără nici o obligație!

Cum funcționează în câțiva pași?

1. Accesezi pagina web CURSOS ROMANUL EU
2. Cauți domeniul care te interesează - de exemplu: azafata, jardineria, energia solar etc.
3. Alegi cele mai interesante oferte de la mai multe Centre de Studii
4. Completezi formularul de contact și în cel mai scurt timp vei fi contactat de Centrul de Studii

La final, alege ce e mai bun și schimbă-ți cursul!

<http://cursos.romanul.eu>



**AVTENTICUL VIN DE COTNARI!**

**Distribuitor exclusiv:**

**G.I.D. GESAGUI SL**  
C/ Rumania nr. 4, Naves 1 - 3 - 5 - 7  
Alcala de Henares, Madrid  
Tel.: 91 888 21 40  
Fax: 91 883 44 94  
E-mail: comercial@gidgesagui.es  
www.gidgesagui.es







## Monica Niculescu poate schimba liderul WTA

Monica Niculescu ar putea provoca schimbări în vârful ierarhiei jucătoarelor profesioniste dacă va reuși să o învingă în turul trei al Australian Open pe sportiva daneză Caroline Wozniacki, care ocupă în acest moment locul întâi în clasamentul WTA, cu 7.485 de puncte.

Jucătoarea cehă Petra Kvitová, locul 2 cu 7.290 de puncte, sfinalistă la ediția trecută a turneului Australian, Victoria Azarenka din Belarus, locul 3 cu 6.895 de puncte, eliminată în optimi anul trecut, la fel ca rusoaica Maria Șarapova, locul 4 cu 6.440 de puncte, așteaptă un eventual pas greșit al lui Wozniacki, semifinalistă în 2011, cu speranța că evoluțiile lor și jocul rezultatelor le va urca pe cea mai înaltă poziție WTA.

Însă o eliminare a jucătoarei daneze în turul trei i-ar produce acesteia o scădere de 740 de puncte

în clasamentul WTA, echivalent cu pierderea sigură a poziției de lider, deoarece Kvitová are de apărut 500 de puncte, iar o posibilă eliminare în runda a doua, în care va evalua joi, cu Carla Suarez Navarro din Spania, i-ar aduce o „pagubă” de doar 400 de puncte.

Kvitová a ratat săptămâna trecută ocazia de a deveni lider WTA. Șansa i-a surâs jucătoarei din Cehia după ce Caroline Wozniacki a fost eliminată în sferturile de finală ale turneului de la Sydney, iar condiția pentru a o detrona pe sportiva daneză era să câștige competiția. Însă învingătoarea de anul trecut de la Wimbledon nu a putut trece, în semifinale, de chinezoaica Na Li, care s-a impus după un meci spectaculos care a durat două ore.

Wozniacki a obținut, miercuri, 18 ianuarie, calificarea în turul trei al competiției de la

Melbourne după ce a învins-o, cu scorul de 6-1, 7-6 (4), într-o oră și zece minute, pe Anna Tatšvili din Georgia, locul 83 WTA. Wozniacki a revenit în setul doi de la scorul de 4-1 în favoarea adversarei sale și a salvat o minge de set, la scorul de 4-5.

Niculescu, care a trecut, tot miercuri, de Pauline Parmentier, scor 4-6, 6-4, 6-1, și Wozniacki s-au întâlnit de două ori până în prezent în circuitul WTA, ambele partide fiind câștigate de actualul număr unu mondial, scoruri 6-4, 6-0, la un turneu ITF de la Istanbul, în 2006, și 6-3, 6-3, la New Haven, în 2008. Prin calificarea în turul trei, Niculescu, locul 32 WTA și cap de serie numărul 31, și-a egalat performanța de anul trecut, cea mai bună din carieră la Australian Open, și și-a asigurat 160 de puncte WTA și un cec în valoare de 54.625 de dolari australieni (aproximativ 44.000 de euro).

## Oțelul Galați s-a înțeles cu FCM Târgu Mureș pentru Didi

Campionia României Oțelul Galați a ajuns la o înțelegere cu gruparea FCM Târgu Mureș pentru transferul imediat al fotbalistului brazilian Cleidimar Didi, care semnase deja un contract valabil doi ani, dar care intra în vigoare abia din vară.

Oțelul Galați a fost de acord să plătească suma de 50.000 de euro pentru a-și asigura încă din această iarnă serviciile lui Didi.

Jucătorul se va alătura noii sale echipe în cantonamentul din Poiana Brașov încă din această seară. Atacantul brazilian Cleidimar Magalhaes Silva

Didi, aflat în ultimele șase luni de contract cu FCM Târgu Mureș, a semnat luni, 16 ianuarie, un contract pe doi ani cu Oțelul Galați.

Cleidimar Magalhaes Silva Didi, în vârstă de 29 de ani, a evoluat în cariera sa la formațiile Juventude, Santa Cruz, Marco, Pacos Ferreira, CFR Cluj, Leixoes și FCM Târgu Mureș.

## Cinci jucători de la Barcelona în echipa UEFA - 2011



Cinci jucători ai formației FC Barcelona, Daniel Alves, Gerard Piqué, Xavi Hernández, Andrés Iniesta și Lionel Messi, au fost incluși în echipa anului 2011, conform voturilor fanilor exprimate pe site-ul uefa.com.

Echipa anului 2011 este următoarea: Iker Casillas (Real Madrid) - Daniel Alves (FC Barcelona), Gerard Piqué (FC Barcelona), Thiago Silva (AC Milan), Marcelo (Real

Madrid) - Arjen Robben (FC Bayern Munchen), Xavi Hernandez (FC Barcelona), Andres Iniesta (FC Barcelona), Gareth Bale (Tottenham Hotspur) - Lionel Messi (FC Barcelona), Cristiano Ronaldo (Real Madrid).

Antrenorul acestei echipe a fost desemnat tehnicianul FC Barcelona, Josep Guardiola, iar căpitan a fost ales Xavi.

De asemenea, UEFA a anunțat o „formație” neoficială a jucătorilor care

s-au aflat de cele mai multe ori în „echipa anului”, aceasta fiind următoarea: Iker Casillas (5 selecții) - Daniel Alves (3), Alessandro Nesta (4), John Terry (4), Carles Puyol (6) - Cristiano Ronaldo (6), Andres Iniesta (3), Xavi Hernandez (4), Zinedine Zidane (3) - Thierry Henry (5), Lionel Messi (4). Rezerve: Gianluigi Buffon (3), Pavel Nedved (3), Kaka (3), Steven Gerrard (3), Ronaldinho (3). Antrenor: Jose Mourinho (4)

## Daniel Niculae și-a reluat antrenamentele

Atacantul Daniel Niculae și-a reluat, miercuri, antrenamentele după

accidentarea suferită la începutul anului, el lipsind din acest motiv la primele două partide din 2012 ale echipei sale Nancy,

disputele cu Rennes (scor

0-3, în Cupa Franței) și cu Lorient (scor 2-2 în Ligue I).

Potrivit site-ului oficial al grupării franceze, Niculae a suferit un edem osos la gleznă, la începutul lunii ianuarie.

Echipa Nancy nu va evolua în week-end-

ul următor, când sunt programate partidele din 16-imile de finală ale Cupei Franței, deoarece a fost eliminată din această competiție, astfel că Niculae ar putea reveni pe teren în meciul cu Auxerre, programat în 28 ianuarie, în deplasare.

## VIDEO ȘI FOTO

Realizăm filmări și reportaje foto la orice eveniment. Montajul se execută pe DVD cu efecte speciale și muzică de fond.



www.fotofilm.es  
info@fotofilm.es



Tel: 663 795 470

Prețuri de criză!

Nunți și botezuri

**NOU**

**Depozit produse alimentare românești**

Almeria (Benahadux)  
Poligon ind Benahadux  
Calle Ebro 5  
Tel. 0034 / 672 451 043  
[www.produceromanesti.es](http://www.produceromanesti.es)



**DISTRIBUTOR EXCLUSIV**



**G.I.D. GESAGUI S.L.**  
C/ Rumania nr. 4, Naves 1 - 3 - 5 - 7  
Alcala de Henares, Madrid  
Tel.: 91 888 21 40  
Fax: 91 883 44 94  
E-mail: comercial@gidgesagui.es  
www.gidgesagui.es

**Gustul inconfundabil de acasă!**

## 204 millones de euros al mantenimiento de carreteras



La Compañía Nacional de Carreteras y Autopistas (CNADNR) firmará cuatro contratos por valor total de 204 millones de euros para el mantenimiento de carreteras. Las obras de mantenimiento se desarrollarán entre 2012 y 2014, en vías administradas

por CNADNR en Bucarest, Cluj, Craiova y Brasov.

Para cada oferta, CNADNR firmará un acuerdo marco de trabajo con cada compañía, en el que se dictará que las obras se desarrollen durante las temporadas de invierno y verano.

## Johnson Controls invertirá 10 millones de euros en Craiova

La empresa estadounidense Johnson Controls, fabricante de piezas de automóviles, abrirá al final de enero una nueva fábrica de asientos para Ford Rumania. La nueva fábrica supondrá una inversión de 10 millones de euros y creará 160 puestos de trabajo.

Ford, segundo fabricante de automóviles en Rumania, iniciará en el primer semestre de este año la producción del monovolumen B-Max, que saldrá a la venta en el tercer trimestre.

El grupo Johnson Controls, que cuenta

con cuatro fábricas de autopartes en Rumania, recientemente se hizo cargo de la empresa Spumotim Timisoara, productora de espuma de poliuretano para la industria del automóvil por un monto de entre 10 y 15 millones de euro. Esto supuso la primera transacción de un fabricante de componentes en el mercado rumano este año. La adquisición fue hecha por los estadounidenses en el contexto en que consideran Rumania como "una parte importante del crecimiento del mercado de automóviles en Europa del Este".

## La inversión extranjera disminuyó durante los 10 primeros meses de 2011

En los primeros diez meses del año pasado, la inversión extranjera directa bajó un 43,8% en comparación con el mismo período de 2010, quedando en 1.300 millones de euros, según los datos del Banco

Nacional (BNR).

La mayoría de las inversiones se han dirigido al sector financiero, para cubrir las pérdidas generadas por la crisis, mientras que el saldo para inversiones nuevas ha sido muy reducido.

El interés de los

inversores en Rumanía resulta muy importante para el país, ya que es dependiente del capital externo. Desafortunadamente, en 2011 Rumanía perdió a varios inversiones extranjeros como Nokia, Coca-Cola, Nestlé, Kraft que decidieron trasladar la producción a otros países. Para el 2012, uno de los principales objetivos del Gobierno es atraer inversión extranjera en sectores como infraestructura, agricultura, energía, sanidad.

EN 2012,

## Las turbinas eólicas proporcionarán más potencia que la planta nuclear de Cernavoda



Si se cumplen las previsiones de 2011, en 2012 las turbinas eólicas instaladas en Rumanía alcanzarán una potencia total de 1.500 MW, mientras que la planta nuclear en Cernavoda cuenta con 1.400 MW. En el borrador de 2011, se reflejó la importancia estratégica

de los generadores eólicos, los cuales proporcionaron en ocasiones más electricidad que la compañía Hidroeléctrica.

Las inversiones en 2012 podrían alcanzar la cifra de los 1.500 millones de euros, y la capacidad total podría incrementarse hasta los 1.600 MW, según indica Dana Duica,

directora ejecutiva de la Asociación Rumana para la Energía Eólica (RWEA). También ha añadido que Rumanía tiene potencial para albergar una unidad de producción de turbinas eólicas, si bien es cierto que de momento no existen sistemas que almacenen dicha energía de una granja eólica.

localizaciones geográficas y la tecnología necesaria para ello.

Otra oportunidad para el futuro de Rumanía viene representada por los acumuladores de energía eólica, si bien es cierto que de momento no existen sistemas que almacenen dicha energía de una granja eólica.

## Los rumanos protestan en Rumania por las medidas de austeridad del Gobierno



El gabinete del primer ministro Emil Boc se encuentra en el punto de mira de la calle que lleva varios días criticando sus medidas de austeridad y también las actuaciones del presidente de Rumania, Traian Basescu.

Después de 4 días de protestas las autoridades rumanas movieron ficha al pedir y conseguir la vuelta del subsecretario de Estado Raed Arafat, cuya dimisión por su rechazo a la reforma sanitaria desató las manifestaciones de la semana pasada.

Arafat, que se opuso a la privatización parcial de los servicios de urgencia SMURD que él mismo fundó, aseguró que vuelve "a iniciativa del presidente

y del primer ministro", que le pidieron personalmente que regresara.

De origen palestino, el médico Raed Arafat es una figura muy respetada entre los rumanos por su trabajo y las manifestaciones a su favor a lo largo de la semana pasada provocaron que el Gobierno retirara el viernes el proyecto de ley de reforma.

"El motivo por el que me fui ya no existe", explicó el martes en una conferencia de prensa Arafat, quien afirmó que participará en la elaboración de un nuevo proyecto de reforma.

Las concentraciones de apoyo a Arafat aumentaron en número el viernes pasado, hasta transformarse en protestas

abiertas contra el Gobierno y el presidente rumano, Traian Basescu, cuya política de austeridad degeneró en violencia el fin de semana pasado.

Diez mil personas en todo el país, según cifras del Ministerio del Interior, pidieron pacíficamente la dimisión del presidente y su primer ministro y la convocatoria de elecciones anticipadas.

Rumanía ha llevado a cabo en los últimos tres años uno de los planes más drásticos de austeridad de Europa, que ha provocado un amplio malestar entre la población.

Los manifestantes recriminan a sus políticos su supuesta actitud autoritaria y la corrupción

generalizada. Se trata de las primeras protestas espontáneas y continuadas que Rumanía vive desde que en 2009 comenzaron los acuerdos con el Fondo Monetario Internacional (FMI) y los recortes y subidas de impuestos.

Es también la primera vez que las manifestaciones contra el Gobierno degeneran en violencia, en un país poscomunista caracterizado por su apatía cívica en los últimos veinte años.

El fin de semana pasado se registraron más de setenta heridos en los choques entre manifestantes y gendarmes, que han arrestado para su identificación a más de un centenar de personas.

## Italia renuncia a las restricciones laborales contra rumanos y búlgaros

Italia renunció a las restricciones laborales para ciudadanos rumanos y búlgaros a partir del 1 de enero de 2012. "La decisión es un gesto del compromiso para asegurar la aplicación de uno de los derechos básicos de la ley europea, así como un gesto de amistad hacia la

gente de Rumanía", según el comunicado de las autoridades italianas.

El ministro de Exteriores rumano Teodor Baconschi felicitó la decisión del gobierno italiano de eliminar las restricciones para trabajadores rumanos en el mercado laboral italiano.

## El gobierno rumano anunció un crecimiento del PIB del 2% en 2011

En 2011, Rumanía registró casi un 2 por ciento de crecimiento económico y cumplió con el objetivo de déficit establecido de un máximo del 4,4% del PIB según anunció Emil Boc.

El Primer Ministro también añadió que uno de los objetivos de este año es atraer unos 7.000 millones de euros en fondos europeos, lo que representa una tasa de absorción del 20%. Entre los objetivos que el primer ministro mencionó están la continuación de la reforma fiscal, el proceso de reestructuración de las

empresas de propiedad estatal y el sistema de salud, la ley laboral y la lucha contra la evasión fiscal.

Durante la última evaluación del acuerdo con el Fondo Monetario Internacional (FMI), las autoridades rumanas y las instituciones financieras internacionales mantuvieron el 1,5% como pronóstico de crecimiento económico para Rumanía en 2012, pero se redujo significativamente la estimación para el 2013 quedando establecida en un 2%.



## El bajo nivel de absorción puede suponer la pérdida de fondos europeos

Los fondos reembolsados por la Comisión Europea se mantuvieron a un nivel bajo durante 2011, alcanzando tan solo la cifra de 700 millones de euros, por lo que hay un gran riesgo de perder ayudas europeas a menos que el ritmo de absorción mejore este año, según indicó el primer

ministro Emil Boc tras una reunión de Gobierno que se centró en la absorción de fondos europeos.

Según los datos presentados por el Primer Ministro, a final de 2011 los proyectos apoyados con fondos estructurales y de cohesión, así como los cofinanciados con el estado rumano que han

sido contratados y están en proceso de ejecución, ascienden a 19.800 millones de euros (64% del total), mientras que los pagos a los beneficiarios ascienden a 3.000 millones de euros (14,85% por ciento).

Los datos que las autoridades anunciaron a finales del año pasado,

confirman esta situación. Los pagos intermedios reembolsados por la Comisión Europea a 30 de noviembre de 2011, ascendieron aproximadamente a 716 millones, que corresponde a una tasa de absorción del 3,72% del total de fondos destinados a Rumanía en el intervalo 2007-2013.

URCĂ O TREPĂȚĂ!  
ECHIVALEAZĂ-ȚI  
STUDIILE DIN ROMÂNIA

GĂSEȘTE-ȚI UN LOC DE  
MUNCĂ PE PLACUL  
TĂU AICI ÎN SPANIA

ÎȚI PREGĂTIM DOSARUL  
COMPLET PENTRU  
OMOLOGARE

Tel: 918771012,  
Fax: 918770097,  
Mob: 687642201.

Madrid, Alcalá de Henares,  
C/Luis de Astrana Marin Nº 8  
(Parc O'Donell)

TRADUCERI, ÎMPUTERNICIRI, LEGALIZĂRI, PROCURI SPECIALE,  
APOSTILA DE LA HAGA ȘI ORICE ACT NOTARIAL LA URGENȚĂ.

Realizăm orice fel de îputerniciri, traduceri, legalizări și/sau apostilări ale diplomelor, certificatelor și oricărui fel de acte, cu excepția obținerii pașapoartelor sau buletinelor din România (pentru cetățenii aflați în Spania) și a titlurilor de călătorie, pe care nu le poate emite decât Consulatul României.

Îputerniciri notariale (în limba spaniolă) pentru orice fel de acțiune pe care trebuie să o desfășoare o persoană îputernicită de o altă persoană:

Călătorie copii;

Obținere de acte și documente: pașapoarte (pentru persoane aflate în România), divorțuri, pensii, alocații, cărți de muncă, bănci, administrație, etc.

Marele avantaj al acestor îputerniciri este ca ele nu au termen de valabilitate, deci nu expiră. De asemenea, nu e nevoie decât de o singură îputernicire pentru câte chestiuni dorești să incluzi în textul acesteia. Ulterior, în România ea se poate traduce în oricâte exemplare legalizate sunt necesare, și se poate folosi exemplarul original ori de câte ori e nevoie, indefinit.

Traduceri se fac la orice documente, contracte, diplome, acte pentru bănci în România sau orice altceva din română în spaniola sau invers.

Pregătim echivalarea studiilor!

Legalizări și apostilări ale oricărui act spaniol chiar dacă nu e tradus de către noi.





## Apeluri către rețelele mobile din România

Cu doar

# 3

cenți\* /min

**+10€ credit GRATUIT** când încărcați prin [www.lebara.es](http://www.lebara.es)



Apeluri internaționale mai ieftine de pe telefonul  
dumneavoastră mobil  
[www.lebara.es](http://www.lebara.es) • 901 810 810

Urmăriți-ne la:



Compra y recarga tu SIM en [www.lebara.es](http://www.lebara.es) o en:



También puedes recargar en:



...y en  
establecimientos  
Hipercor y el  
Corte Inglés

\*Tarifele specificate aici nu includ TVA și sunt exprimate în euro pe minut. Facturarea se face la secundă. În toate cazurile se va aplica o taxă de conectare de 0,29 €. Toate tarifele promoționale sunt valabile până la 29.02.2012, cu excepția cazurilor în care ofertele sunt prelunzite sau există greșeli de tipar. Uitați-vă la codurile destinațiilor pentru a afla tarifele speciale; pentru informații suplimentare, accesați pagina web [www.lebara.es](http://www.lebara.es)  
\*Las tarifas aquí mencionadas no incluyen IVA y se expresan en euros por minuto. La facturación es por segundos. Se aplicará el establecimiento de llamada de 0,29€. Todas las tarifas promocionadas son válidas hasta el 29/02/2012, salvo extensión de las ofertas o error tipográfico. Consulta los códigos de destino de las tarifas especiales y más información en [www.lebara.es](http://www.lebara.es)